



الدورة الرابعة والخمسون

اللجنة الخامسة

البند ١٥١ (أ) من جدول الأعمال

الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل عمليات الأمم المتحدة
لحفظ السلام: تمويل عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام

الاحتياجات المقترحة لميزانيات كل من عمليات حفظ السلام للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠

مذكرة من الأمين العام

١ - عملاً بالفقرة ٨ من الجزء الأول من قرار الجمعية العامة ٢٣٣/٤٩ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، تضمنت المذكرة المقدمة من الأمين العام المؤرخة ٧ أيار/مايو ١٩٩٩ (A/C.5/53/60) المعلومات المتعلقة بالتقديرات الأولية للاحتياجات المقترحة لميزانية كل عمليات حفظ السلام الراهنة خلال فترة الـ ١٢ شهراً الممتدة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ (١٠٠ ١٩٩ ٦٤٤ دولار).

٢ - وتستكمل هذه المذكرة معلومات الميزانيات الواردة في تلك المذكرة، وتعكس ما رصدته الجمعية العامة، حتى نهاية الجزء الرئيسي من دورتها العادية الرابعة والخمسين في ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، من اعتمادات، فضلاً عن سلطات الدخول في التزامات مع توزيعها على الدول الأعضاء، بالنسبة لجميع عمليات حفظ السلام الراهنة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠، بما في ذلك احتياجات حساب الدعم لعمليات حفظ السلام ولقاعدة الأمم المتحدة للسوقيات في برينديزي. وكما يتبين من الجدول (المرفق)، يصل مجموع المبالغ التي رصدتها الجمعية العامة حتى الآن إلى مبلغ إجماليه حوالي ١,٤ بليون دولار.

٣ - ولا تشمل المعلومات المستكملة سلطات الدخول في التزامات التي أقرتها اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عملاً بالفرع الرابع من قرار الجمعية العامة ٢٣٣/٤٩ ألف، على النحو التالي:

البعثة/الهيئة	(إجمالي)	الغرض
بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى	٦ ٧٠١ ٩٠٠	فيما يتصل بإجراء الانتخابات الرئاسية.
بعثة مراقبي الأمم المتحدة في أنغولا	٥ ٢٧٤ ٨٠٠	للاحتفاظ بأفراد البعثة فيما يتصل بالتأخير في إنشاء المكتب السياسي للأمم المتحدة في أنغولا وتأخر تصفية البعثة.
بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية	٤١ ٠١١ ٢٠٠	تكاليف البدء والاحتياجات الأكثر إلحاحاً للبعثة بعد بدئها في ١ آذار/مارس ٢٠٠٠، بما في ذلك عمليات الشراء المسبقة اللازمة لانتشار المراقبين العسكريين المنتظر
بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية	٣ ٦٦٢ ٦٠٠	استئناف عملية تحديد الهوية والطعون
بعثة الأمم المتحدة للشرطة المدنية في هايتي	٢ ٢٠١ ٣٠٠	التمديد النهائي للولاية حتى ١٥ آذار/مارس ٢٠٠٠ وتصفية البعثة بعد ذلك.

٤ - وفي الدورة الرابعة والخمسين المستأنفة للجمعية العامة، ستطلب من الجمعية اعتمادات واشتراكات، تشمل سلطات الدخول في الالتزامات التي أقرتها اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، لثلاث من بعثات حفظ السلام الواردة في الفقرة ٣ أعلاه، وهي بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في أنغولا وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية. وفيما يتعلق ببعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية، وإذا ما أذن مجلس الأمن بنشر الوحدات في المستقبل القريب، ستزيد احتياجات الميزانية بدرجة كبيرة عن المبلغ الحالي الذي أقرته اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية للدخول في التزامات. غير أن الآثار المالية المترتبة على بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية لم تكن متوفرة في وقت إعداد هذه المذكرة.

٥ - وليس من المنتظر في هذه المرحلة تقديم احتياجات إضافية للميزانية فيما يتعلق بسلطات الدخول في التزامات المتبقية المشار إليها في الفقرة ٣ أعلاه بالنسبة لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية وبعثة الأمم المتحدة للشرطة المدنية في هايتي. بل أن أية احتياجات فعلية سيبلغ عنها وتطلب في سياق تقارير أداء هاتين البعثتين عن الفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠، التي ستقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والخمسين عام ٢٠٠١.

٦ - وفيما يتعلق بإدارة الأمم المتحدة الانتقالية في تيمور الشرقية، وكما يتبين من الجدول الوارد في المرفق، وافقت الجمعية العامة على سلطة الدخول في التزامات تبلغ ٢٠٠ مليون دولار لحين أن يقدم الأمين العام إلى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والخمسين الميزانية المفصلة للبعثة لمحمل الفترة التي تنتهي في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠. ومن المسقط، في وقت إعداد هذه المذكرة، أن كامل احتياجات ميزانية إدارة الأمم المتحدة الانتقالية في تيمور الشرقية، بما في ذلك سلطة الدخول في التزامات بالمبلغ الموافق عليه بالفعل، يمكن أن تكون مماثلة في حجمها لاحتياجات بعثة الأمم المتحدة للإدارة المؤقتة في كوسوفو، أي ما يتراوح بين ٤٠٠ و ٥٠٠ مليون دولار.

٧ - ويُشار إلى أنه في حال موافقة مجلس الأمن على توسيع بعثة مراقبي الأمم المتحدة في سيراليون، على النحو الذي أوصى به الأمين العام في آخر تقرير قدمه إلى مجلس الأمن (S/2000/13)، المؤرخ ١١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٠)، سيلزم أيضا تقديم احتياجات منقحة لميزانية البعثة إلى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والخمسين المستأنفة. ومن المسقط أن تكون الآثار المالية المترتبة على ذلك في حدود ١١٠ ملايين دولار.

٨ - وعلى ذلك الأساس، وإذا ما قدم الأمين العام الاحتياجات الإضافية لميزانيات البعثات المشار إليها في الفقرات ٤ و ٦ و ٧ أعلاه، فإن المستوى الإجمالي للميزانيات الذي يمكن أن توافق عليه الجمعية العامة، لجميع عمليات حفظ السلام للفترة المالية من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ في ختام دورتها الرابعة والخمسين المستأنفة، يمكن أن يتراوح بين ١,٨ بليون دولار وبلبونين من الدولارات.

٩ - كما أن الجمعية العامة، في قرارها ٢٤٣/٥٤ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، أذنت للأمين العام بالدخول في التزامات في حدود مبلغ ٦٠٠ ٥٠١ ٣ دولار لحساب الدعم لعمليات حفظ السلام، فيما يتصل بموافقتها على ٦٧ وظيفة إضافية تمول من حساب الدعم. وكما يتضح من تقرير الأمين العام (A/54/648)، سيجري إبلاغ الاحتياجات الإضافية الفعلية إلى الجمعية العامة في سياق تقرير الأداء المالي لفترة الـ ١٢ شهرا المنتهية في

٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠، الذي سيقدم إلى الجمعية في دورتها الخامسة والخمسين المستأنفة في أوائل عام ٢٠٠١.

١٠ - ووفقا للجزء الأول من القرار ٢٣٣/٤٩ ألف، ستقدم إلى الجمعية العامة في أيار/مايو ٢٠٠٠ المعلومات الموحدة بشأن الاحتياجات المقترحة لميزانيات عمليات حفظ السلام للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٠ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠١.

الإنفاق حسب الفئة	بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جوجيا (١)	قوة الأمم المتحدة للانتشار الوقائي (٢)	بعثة الأمم المتحدة في المدينة التابعة للأمم المتحدة في هسايك (٣)	بعثة الشرطة المدنية التابعة للأمم المتحدة للإدارة المؤقتة في كوسوفو (٤)	قوة الأمم المتحدة لحفظ السلام في قبرص (٥)	قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك في لبنان (٦)	قوة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت (٧)	بعثة الأمم المتحدة للمراقبة في الامم المتحدة في التيمور الشرقية (٨)	إدارة الأمم المتحدة للصحة في الغريسة (٩)	بعثة مراقبي الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء (١٠)	بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى (١١)	بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى (١٢)	المجموع (١٣)	بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى (١٤)	بعثة مراقبي الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى (١٥)	المجموع (١٦)
٤ برامج أخرى	٧٠,٦	-	٢٢٩,٠	٤٣,٥	٢ ٤٢٦,٥	١٩,٨	-	٢٦,٠	١٥,٠	١٤٢,١	٨٧٣,٢	-	-	١٠٠,٨	١٨٦,٣	٤ ١٣٢,٨
٥ الانقطاعات الإبرامية من مرتبات الموظفين	١ ٤٩٥,٢	١٧,٤	١٠٠ ١٢,٤	١٠ ٢٣,٢	١ ٦ ٩٧٠,١	١ ٧٣٨,٥	٧٣٢,٩	٤٠ ٢٩,٤	١ ٩٩٤,٩	١ ٢٣٣,٠	-	٣ ٩٥١,٦	٣٥٧,٧	٧٩٥,٢	٢ ٢٣٤,٩	٤٦ ٥٨٦,٤
٦ التبعات العينية (لدرجة في الميزانية)	-	-	-	١ ٧١٤,٢	٥٨٥,٥	-	-	١٣٥,٠	-	-	-	-	-	٧٨٤,٤	-	٣ ٢١٩,١
التقدير الإجمالي	٢٩ ١٥٦,٤	١٧٢,٦	١ ٦٧ ٦٠٠,٠	١٩ ٢٤٦,٤	٤٢٧ ٦٤٧,٣	٤٢ ٩١٤,٩	٣٣ ٢٤٧,٥	١٤٠ ٠٤٤,٢	٥٠ ٧٧٧,٨	١٧ ٥٩٥,٨	٢٠٠ ٠٠٠,٠	٤٩ ٠٢٣,٠	٧ ٠٠٠,٠	٣٢ ١٦٧,٢	٢٠٠ ٠٠٠,٠	١ ٤١٦ ٥٩٣,١
٧ الاعتماد التناسلي لتساعده الأمم المتحدة في برينليزي	٣٠٢,٣	١,٨	١ ٧٣٨,٥	١٨١,٩	-	٤٤٥,٣	٣٤٤,٩	١ ٤٥٢,٦	٥٢٦,٨	١٨٢,٥	-	٥٠٨,٥	٧٢,٤	٣٢٥,٤	-	٦ ٠٨٢,٩
٨ الاعتماد التناسلي لحساب الدعم	١٥٤١,٨	٩,٣	٨٨ ٦٥,٩	٩٢٧,٥	-	٢ ٢٧٠,٨	١ ٧٥٨,٩	٧ ٤٠٧,٩	٢ ٦٨٦,٤	٩٣٠,٦	-	٢ ٥٩٣,٤	٣٦٩,٢	١ ٦٥٩,٧	-	٣١ ٠٢١,٤
المجموع	٣١ ٠٠٠,٥	١٨٣,٧	١٧٨ ٢٠٤,٤	٢٠ ٣٥٥,٨	٤٢٧ ٦٤٧,٣	٤٥ ٦٣١,٠	٣٥ ٣٥١,٣	١٤٨ ٩٠٤,٧	٥٣ ٩٩١,٠	١٨ ٧٠٨,٩	٢٠٠ ٠٠٠,٠	٥٢ ١٢٤,٩	٧ ٤٤١,٥	٣٤ ١٥٢,٣	٢٠٠ ٠٠٠,٠	١ ٤٥٣ ٦٩٧,٣

(أ) بعد احتساب رصيد غير منفق قدره ١,٣٧٣,٥٥٠ دولارا للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨.

(ب) بعد احتساب رصيد غير منفق قدره ٣,٨٦٥,٨٠٠ دولار للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨.